

《選舉程序(村代表選舉)規例》
ELECTORAL PROCEDURE (VILLAGE REPRESENTATIVE
ELECTION) REGULATION

選舉結果公告
NOTICE OF RESULT OF ELECTION

鄉村一般選舉
原居鄉村原居民代表選舉
寨乸

VILLAGE ORDINARY ELECTION
ELECTION OF INDIGENOUS INHABITANT REPRESENTATIVE FOR
INDIGENOUS VILLAGE
CHAI KEK

1. 於 2011 年 1 月 2 日舉行的上述選舉的結果公布如下—
The following is a statement of the result of the above election held on 2
January 2011—

<i>候選人編號</i> <i>Candidate Number</i>	<i>候選人姓名</i> <i>Name of Candidate</i>	<i>所得票數</i> <i>Number of Votes Given to the Candidate</i>
1	鍾天培 CHUNG, TIN PUI	52
2	鍾銘澤 (瑪德,瑪娣,勝) CHUNG, SIMON	16

2. 特此公布下列候選人當選為上述原居鄉村的原居民代表—
It is hereby notified that the following candidate is declared to be elected as
an Indigenous Inhabitant Representative for the above-mentioned
Indigenous Village—

<i>候選人編號</i> <i>Candidate Number</i>	<i>當選的候選人姓名</i> <i>Name of Candidate Elected</i>
1	鍾天培 CHUNG, TIN PUI

2011 年 1 月 7 日

寨乸選舉主任李國彬

7 January 2011

LEE Kwok-bun
Returning Officer for Chai Kek